

# 3 3 3 3

სალიტერატურო და სახელმწიფო ნაზაღებისანი ზაფათი, გამოისა კოველ კიბის.

Nº 31.

03-07-24, 1894 V.

Nº 31.

X 3 X 1 3 1

მკათაცეს ნომერი დაიბეჭდა და ამ დღეებში  
დაურიგდება სელის მომწერლობას.

## საყურადღებო ამბები

ჰემოსკენებული ფურნალის გამომცემლობის უფლება ალექსანდრე გორგავის ძის ჯაბადარისთვის.

卷之三

შემთხვეულობა: სხვა ხალხითი ტრიბუნა საკუთრებულო  
მოქმედობით უულის შემაწირება, მეტადრე სოციალუ-  
ში—ისე ას მოკლება კინგი, რომ კეთოლ-საქმის-  
თვის ას გამოიღოს თვეისი წელილი. მდიდრი თუ  
ღარიბი კულტო თავს შესავერად იძლევა შესაწირებას,  
ამონენ: მდედლები აგრძებენ კულტურულ მაზა კუდა-  
ვებს თავით მავალებასთა, სხვა თუ ისე, ჩენ ქა-  
რთველობაში: „შეიწირულობა ძალან იშევათა. რაც  
უნდა შევწერული კაცი იყოს და უძროდ მოკლეს თუმცილ  
მატულის სიკურულსაც გაიძლერიადეს, მაინც სწორობ  
სიკედილის წინეთ დავკრულება საკუთრებულო მოქმედო  
ქმედი და თუ ასში ერთი განიძინავს შეწირებას  
უფლება აქ წილიძმა ამონთა ისა სხვადასაც თწილა.

七

ქართული კურნალ „მოამბის გამოცემელს  
ნიკოლოზ ბესარიონის ძე ღლობერიძეს გადუყა

სათავე-დაზნურო სკოლისთვის 100 გ., გარდის მონაბრუნისთვის 100 გ. და სიღნაღის მშენის, სოფ. კუპაძეთის ქვედასიების გადასაკუთხმოვად 300 გ. ოუმრთალი გამოიდგა ეს შეწირულობა, ურიად შესაბიჭაო ამჟარა და იმდენ არ ყვარგავთ, სხვებშიც გამოიწვევს მიბაძეას.

ჩემი და თუარებელი ხალხი ულუქმაჲუროთ  
დაგარება.

ამ დღებში „ნერიაში“ ქალაქის დარაჯვა და-  
კრა ჩეცოლებრით ხესტონის პატრიოტი დურუ  
გვასამია. მიზეზი ის ყოფილა, რომ წესიტების  
დამცულს ლინო ბერი უსვებს „და ფულის მაგი-  
რად ტყეს უთავაზებია მელუქისოფის.

卷六

三

მომავალი დებათა სკოლის კომიტეტის თავ-  
მჯდომარე წმ. მარიამ ენტრანგის ასული ჯამშაურიან-  
ორბეგლინისა უცულოთადაც მაღლობას უქადებს,  
როგორიათაც ყარსის ქართველ საზოგადოებას, ისე  
ზ-ნ ერებულ მახარაძეს, რომელმაც გმოგზავნა ყარ-  
სის ქართველობაში მოგროვილი 46 გ. 50 კ. სკო-  
ლის თანხისფერი. ა, უშმიერისეულთა სი:

ବ୍ୟୋମରେ ଶାକାରୀଙ୍କ ଲ୍ୟାନ୍‌ଡିଶ୍‌ଗଲ୍ପି 3 ମିନ., ଅଲ୍‌ପ୍‌  
ଫୁଲଟ୍‌ରେ ଶାଳଦ୍ୱାସକ୍ରମିଶ୍‌ଗଲ୍ପି 3 ମିନ., ବ୍ୟାଳ ଜାର୍‌ଦ୍‌ରେରୀ  
2 ମିନ., ହ୍ୟୁଗ୍‌ରେ ଦାକ୍ତରାଙ୍କ 2 ମିନ., ଲ୍ୟାନ୍‌ଡିଶ୍‌ଗଲ୍ପି 3 ମିନ.,  
ଗ୍ରାନ୍‌ଟ୍‌ରେ ଫାରାରୀନାଶ୍‌ଗଲ୍ପି 1 ମିନ., ଗୋଟିଏ ଫିଟଲାଙ୍କି 3 ମିନ.,  
ଲ୍ୟାନ୍‌ଡିଶ୍‌ରେ ମିଶ୍‌ରଲାଇଶ୍‌ଗଲ୍ପି 1 ମିନ., ନିର୍ମଳାନିବ ବ୍ୟୋମରେ  
ଶ୍ଵେତିଲା 50 ମିନ., ପ୍ଲଟାର୍‌ରେ ଶାଳଦ୍ୱାସକ୍ରମିଶ୍‌ଗଲ୍ପି 1 ମିନ.,  
ରେ ଫାରିନ୍‌କିଂରେ 50 ମିନ., ଶର୍କରାନ୍‌କିଂରେ ଅଲ୍‌ପ୍‌କ୍‌ଲେବ୍‌ସି 1 ମିନ., ବାରି  
ମେଙ୍କ ସିମରନିକ ଦେ ମର୍କିନ୍‌କିଂରେ 50 ମିନ., ଡିମିଟ୍‌ରିକ୍‌ରେ ମିଶ୍‌କ୍‌ଲା-  
ଙ୍କି 3 ମିନ., ଏ ନେଟ୍‌କ୍‌ରେ 2 ମିନ., ଫ୍ରେଶର୍‌ପାଇସି 1 ମିନ., ଡିମିଟ୍‌ରି-  
କ୍‌ରେ କ୍ରିଙ୍‌କିଂରେ 5 ମିନ., ନେଟ୍‌କ୍‌ରେ ଶ୍ଲେଷ୍ଟର୍‌ଗ୍ରେସ୍‌କ୍‌ରେ 3 ମିନ.,  
ଫ୍ରେଶିଟ୍‌ରେ 2 ମିନ., ଏକିଲାଇ ପ୍ରୋପିଶ୍‌ଗଲ୍ପି 1 ମିନ., ଶିକ୍ଷାପିଲ  
ଡିମିଟ୍‌ରିକ୍‌ରେ ଦେ କ୍ରିଙ୍‌କିଂରେ 5 ମିନ., ଉପର୍‌ବନ୍‌ଦିବାର୍‌କ 2 ମିନ.,  
ଟ୍ୟୁନିମନ୍‌କ ପାଇସି 1 ମିନ.

六  
七

## მოგზაურობა შვეიცარიაში

IV\*)

აბალახი ადგილები შეეცარიაში, უმრავეს  
ლეს შემთხვევაში, კერძო საკუთრებას შეა-  
დგენტ. ხუთ მილიონ ნაცვერ ვარგისს მიწა-  
ზე ორ-მილიონ-ატჩე მეტი საბალახოს წარმოადგენს.  
აქედან ცალით, რა აღვით უნდა კისროს საქონლის  
მოშერებას ერთი მეურნეობაში. შეეცარიელი ამ  
დარგს ისე უცტერის, როგორც უმთავრეს წარმოს  
ქონებებსას. ამ პატარა ქვეყანაში, ძროხა, ხაჩი,  
უცნი, ლორი, თხა და ცტარი ითვლებიან საბ მი-  
ლიონ სულმდინი. ამთო ღირებულება გამოიაჩინა-  
შებულია ნაცვერ მილიონზე ფრინჯად. ამინდინ სი-  
დიდის წელიწადში შემოატეს (ხარჯ-გამოურიცევე-  
ლია) 275 მილიონი ფრანგი (გარდა ნაცვლისა). ამ  
რიცხვში პირველი აღვით უცტერას რძის ფული,  
რომელიც შეადგენს 175 მილიონს. მეტველდ სა-  
ჭიროდ წელიწადში იწევეს ერთ მილიონ-ნაცვერი  
ლიტრა (კერძოს ბათოლია) რძეს. ნაცვერი მილი-  
ონზე რძეთ იმარტება. დანარჩენილ აკოდებზე კულონი,  
უნდოს და ს. 5,500 კულონის საკუთრებით უცნი-მდგ-  
ბია. 1886 წ. შეეცარიდან საზოგად-გარეთ გაუტა-  
ნიათ 178,020 ფული კული ღირებული 26 მი-  
ლიონ 130 ათას ფრანგად. კული წელიწადს გა-

აქვთ 17,100 ფუთი ერბო. ამ სახით შეეცარისის სოლფის მეტენერგას საპატიო აღაგი უჭირავს სა-  
ქეყნო აღე-მიუტომბაში. აյ დრშალებული ერბო და  
ყელლ მოტელ ხმელეთს ეფუნება. შეინაბეჭი ერთი  
და იმავე ჩრდილო ღებულობენ, პირელად ნაღებს,  
მეორედ კარაქს, ამას შემდეგ ყელს და მოლობს  
ხაკოს. ეს საქმე ისე აღრიძინებული და განითარე-  
ბულია, რომ მცირდოთ ეკონომიკურ მურჯავა არის  
გადაქცეული. გამოაცალეთ ეს და ზაღმი შემშევლით  
გაწილება.

დავა რატომ უნდა მოხველო? — აი, მაგ. თქვენ მიწა  
გაქვთ, მოდის მეორე და გელაშვილი, ეს ჩემია და  
არა შენია — აეუსტენი მე ჩემმა მოსაუბრებ რაღაუ-  
ნაირად შემომხედა, მკონი გაფიქრა, ეს ხომ არ გა-  
ვიყენელოთ და პასუხის მგვირ შეითხა: თუ კური-  
ხარ მოთხარი რა ქვეყნილან ხარო. მაშინ მიეცედი ამ  
გვარი საუბარი შეიტარელისთვის გაუგებრი იყო.  
რა უწესობა შეძლება იქ, სადაც კველაუერი წეს-  
რიგში მოყანელია. მიწა ერთი სუკუნე მეტია,  
რაც გაუმიჯვნელი და განუსაზღვრელი, საშორის აღ-  
არაუერი დარჩენილია. ხერხი და გამოაწილობა არა-  
რა წრმოიდგინეთ მასე მწერალი უკავშირდება; გა-  
წყობა!

შესანახად და სხ. მუშაობა გაჩაღებულია. მუშაც ვა-  
შინ ძეირად ფასობს. მუქთად არაენ მოგებმარება,  
ამ ნაირი მეზობლობა არ უარი, ფულს მუცელ ნა-  
ლდათ — გვქრავება, არა და ვერც მუშას იშვია. არც  
მუშაობის გაცელა შეიძლება, მაგ. დღეს შეკ მომე-  
ბარე, ხვალ მე მოგებმარებოთ. შეიძლება ერთი ნა-  
კლები მუშა, მეორე კი უური მარჯვე და გულ-  
მოდენე, ამ შემთხვევაში ხომ წაგო ერთმ და ერ-  
თმაო — გერუების ქაური გლეხი. ვისაც იმდენი ბა-  
ლახი აქვს, რომ მის შესანახავად ოჯახის ჭერით არ  
კმარია, ფულიც კი ექნება ქირის შეგონსაღებდ. ღა-  
რიბ ხალხს ან სულ არ აქვს და თუ აქვს ისე ცოტა,  
რომ ჩეარა მიაღავთ-მოალავებს და მერე სხევებს ექი-



შეკრიფლი სოჭელი

ბალახის ალებ-მაცუმობას რიგონი ალავე უჭი-  
რავს მეურნეობის საქმეში. იშეიათია საქონლის პა-  
ტრიონს საკუთარი საბალახო ჰქონდეს, ის უთურო  
ზაფხულობით ყიდულობს ბალახს და ინახეს საზა-  
მორით, ან და იჯარით ღებულობს საბალახო აღ-  
ვილს მოზღვე. ბალახი ძლიერ სუქნი და დაბა-  
ლით. თბიერი დროს დიდ-ძალი მუშა ხალხია საჭი-  
რა. ქალი, კაცი, ბავშვი მინდობრზეა გასული,  
ზოგს ცილი უჭირავს, ზოგს ფოტა, ზოგს მოაქეს

რავება. საქირაოდ მიღის არა მარტო მამაკაცი, არა-  
მედ დედა-ალი და მოზრდილი შეიღებიც. 17—20  
წლის ქალიშვილს, ცელი უჭირავს ხელში და ცის-  
მახად დღეს მინდობრზე ტანტალებს, საღამოს მოი-  
კიდებს ეკებერთელა გოდორს ბარგ-ბარხანით და  
მოდის ბინაზე. აისათეის ქალები ჯანმრთელი და  
ჯაფის ამტანი არიან. მთელ დღეს გარედ მუშაობს,  
საღამოს ბრუნდება დაქანული და ეაზშის აკოფებს,  
სახლს წერნდს, ჭურჭელს რეცხს, შეიღებს (თუ

յացել) յշղոն, ա՞յցեն, Եթիուազ Համբար Մշնդա  
կը Ամուսնու լա և Տե. Բախչակի, յև ոչչեն Եղիոն-  
ման Սամեցին, հաւ անց Հաղպատ Վագիոն, ան ցյ-  
տեղուն.

ქალს, რომელიც ა მუშაობს, ცუდათ უცემა  
ჩინ, შეიძლება გაუთხოვარიც დაწეს. გლეხისა-  
თის სპილეო მასაკო მაშაცი და შრომის მოყვა-  
რულ ამანავი—მეუღლე, მართლაც აქაური ქალი  
ნადგველ მეუღლეობას უწევს ქარის, ჟირში და  
ლინიტში ერთდ აჩინა, ერთად არაზებრ ცხოველების  
უღელს. ერთმანეთს ეკუც ერთი ერთ დაუკულის:  
მე გაჩინინ, ორივე ერთმანეთს აჩინერ. ერთმანეთს  
ექანებინ, ერთ ქალიშეილს, გვარიანდ შეძლებუ-  
ლი გლეხი თხოულობდა. მნ უარი უთხრა და ულ-  
რიძეს გვევა. რატომ ქერი ესაო ჰკითხეს. რატომ  
და ეს ჩემშვით დარიისა, ერთად ვიმუშებით და  
იოლად წავლოთ, პირელი კი დმიტრებდ კულებას;  
მე მდიდრი ვარ, მე გაჩინჩ, ჩემი მონა უნდა იყო-  
ვო. —მეუკო პატარძალმა. როცა ახალგაზრდა ბიჭები  
დარანენ გასთხოვან ქალს დიდ გოდირ ძეგლ  
თხად მოკეცილს, ერთმანეთს ეტევან: ა, ძმავ,  
თუ შეირთო ქალი მისითნა უნდა შეირთოვო. ასე-  
თა გლეხის შეხედულობა დედა-კაცზე და ცოდნ-  
ქმნიაზე.

უკუთი უბრალო ბალახი იყიდება 3—5 ფრან-  
კალ. ზამორისისთვის უკურნი დაძეირდება.

მიწა ზეეთ მიაქცი და ვაზის ძირს აყრის. ყოველ წელიწადს ეს აქცი სამუშაოა. ეს სწორედ სიზიდის ურობის მოვალეობას. ერთ წელიწადს მაღლა ათ-ტანა ნიადგის, მორარე წელიწადს ისევ კვეთ ჩამოსულა, კიდევ მაღლა ეზიდება, კიდევ დაბლა ცეკვა, ერთი სიცუკით დასასრული აღარ აქცი. რა ჭრისა, შეტუ რა გზა არის, თვეს ხომ ვერ დაანგების. მორარე მხრით, ზოგიან ხშირად ნიალეარი გადმოვარებულა, კულელი რომ არ დახეცეს, სულ წალეკეს ვანის; წყალი ერთ კალაპოტში გროვდება და გადა-ის ხეში. ნიადგი ფეხები, მშობლი და ქინი. ვენახი დაბარარი, აღმარიში ამ მინახევს და რიგორუ მითხოვის აქცი მოიპოვება. ვაზის სიმაღლე საზოგა-დოდ, ერთ აზშინებ ცოტა მეტია და ისხამს 5—7 მეტებას. აშვათად ნახეთ ზედ ყურჩნის გვარის, ყუ-ლუან თეთრია. აღმოსავლეთ ჟევეულარიში კი ო-თირ ყურჩნის ნაკლებია, აუკუნებრ წითელ ლენის. ყურჩნის მარტალი წევტი და მაგრარ, საჭმელად გვმოილა, შაქრი დეკრი აზალას, ჰალკოლო ცო-რა, ამისოების ლინირ ჩაბილი, მატარა. წმინდა, ბუ-ნებრივ ღირენის ბეკას დალუკო, ძალა არ აქცი, უაგა-ხანებში ლუდგე უჯრო ლინის სტენ გლეხები; მოტრალი კაც ეს თუმცა იშვათი სანახავა, მაგრამ ღი-ნით დამთვრალი კი ახასიადეს არ მინახევს, უთუთა არა-კოთ, ერთი სიცუკით აქციური თოორი ღვინო ადგინის ად-ეილად ვერ ერება. ჩერებური, მი ლინის პირველდ ახლოდაც ვერ მიეკუნება, რაღაცაირი სუნი და გვ-მო ახლავს, ასე ჰეონია დამწერი ქერქი ჩაუ-კრით შეიგ. გლეხი ხომ უღინესო ვერ დაგვება,— ღვინის გმო კი ჰეონიდეს და თუ გნედა ნაცნებარი წყალი იყას—გეტუს აქაური გლეხი. რასაცირვა-ლია, ვენახ კულის არ აქცი, შეოლოდ როველის დროს ყალულობენ ყურჩნები და ღვინის აუნებუნ. ხელ-მოკლე გლეხს ესცე არ შეუძლა, რაღაცა კუ-ურჩნის ერთობ ძერია, გირენა 15—20 სანტიმ. ქალაქშიც ესცე იყიდება. პატარა ვენახის პატრიოს ხელს არ აძლევს თვისი ნაშრობი ღვინოთ გაყიდოს, საწანებლი და მისი მოწყობილობა, ჭურუკლი, ზრო-მა და სხ. კულა ეს ულილი და, აბ., ლირს ამოღე-ნი დაგდარაბის აკლევა ცოტა კურჩნისავის? ის კულელობის მ. კურეფის ძროს ადგლობობრივ ასაღებს ის მაზანდაზე, ასც საზოგადოდ ასებობს. სამარი-ოთ კიდულობს „შუა-ღვინოს“ ან ერთხელ გამო-წურულ ჭაპას და თავის გემის კეთებს. კურჩნის მყალელი უმთავრესად ღვინის ზეოდებია. ის კა-უნდა ითქვას, რომ უმრავლესობას ვენახი არ აქცი, თუმცა ვაზის ხელობა კულობ კარგად იცის, სხვის ვენახში მეტანობს ქირაც.

მთელ შეიცარაში 87714 აური კენახია; ზოგ  
კანტრიში დღიდ ალგი უქირავს, ზოგში ცოტა. არის  
იმისთვალი, სდაც სრულდად არ მოიპოვება გაზი  
(მაგ. უნტერენდლენი და აენეული). მეცნახის უმ-  
თავრესი მიზნია ცოტა მიწაზე ბეჭის მოსავალი  
მიიღოს. ამისათვის არავთარ შრომას და ხარჯება არ  
ერთიდება. ვაზი ახლობებისა და გარეო-  
რაზი ბალაზი არ ახლევს. მუშას მუდმე თოხი უკი-  
რავს და ჩაგვარუ კი საღმე ბალაზი ამოყოფს თავს,  
მაშინვე უსპოას სიცოცხლეს. ამასთანავე თეოტეულ  
ძირ გაზი უტრისალებს, „დანა-წალლოთ“ და მაკა-  
ტლით, მეტ ფოთოლს ართმევს, წერეს ჭირის და ამო-  
კლებს. ხე ან სხეუ ჩაიტე მცუნარე კენაზში არ შეიძლება.  
ერთ მუშა გლეხს კვითხებ, ჩატომ ერთი საჩირდე-  
ლობელი ხეც არ არის ოცენებს კენაზშ-მეთქ. — ამის  
მიზეზი ცხადია, ერთი ძირი ხე, ჩომ სინოკურებს  
გამოწურებას დედა-მწიწას, ის, შეიღ-ზეა ვაზის ეკოფა,  
მიასუსტა მან. ის თავის მოქმედებაში იმ აზრით ხელ-  
შძელანელობს, ჩომ ნიადაგის პონირება ტუელ-  
უბრალოდ არ დაიკარგოს, მშოლოდ ენაზი კებოს,  
ამ გვარი მეტადინება რიგინან გვირგვინდება. ეზი-  
რად გამიგონია, თითო აერ ენაზში ხანდახ 12  
ათას ბოთლ წმინდა დეინოს ვაჟენებთო. მხოლოდ  
ოფიციალური წარიგებით თითო აუზე 2,000 ბოთლ  
წმინდა დეინოს ანგარიშმაცერ. მაშასადმე შეიცა-  
რაში წელიწადში დეგბა 175 მილიონი და 428 ათასი.  
ბოთლი ლეინო. ეს არ ყოფის შეეცარას, რის  
გამო უსხეოთიდან უკაველ წელს მოაქვთ 62 მი-  
ლიონი ბოთლი. ამ დეინოს მომზადებელი გრძასკუ-  
თხებით უსხელება (300 ათასი), ჩომელინიც ადგი-  
ლობრივ დეინოს ურ ეწყობან.

\*) შედგას იტალიის ერთს მაზრაში - Suna - და დაუკავშირდა მოახდინქ გვერდებში ფილოსიურის და-

Б ѿтъкъ?

ଶ୍ରୀ ପାତ୍ର ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ୍ ମହାତ୍ମପୁରାଣ,  
ନେ ତୁ ଶ୍ରୀନ୍ଦ୍ର କ୍ଷେତ୍ରବିନ୍ଦୁରେ ଶଶ୍ଵାସ ବାହ,  
ନେ ତୁ ଶ୍ରୀନ୍ଦ୍ର ଉଦ୍‌ଘାଟନାରେ,  
ଯୁଦ୍ଧରେ, ମାତ୍ରାନ୍ତରୀ କଲା ବାହ?

ନେ ତୁ ଶ୍ରୀନ୍ଦ୍ର ମିଳନାର୍ଥ ପଞ୍ଚରୂପିଙ୍କ  
ମାତ୍ରାନ୍ତରୀ ଯି ଡାଗିଲାକ୍ଷେତ୍ର,  
ଏବଂ ତାପରୀ ଗ୍ରୂହମର୍ଦ୍ଦେ, ବୈଠିର୍ଗ୍ରାମର୍ଦ୍ଦେ,  
ଏବଂ କୁ ହାତରୀର୍ମେ ଗନ୍ଧକ୍ଷେତ୍ର

## პლანეტის მეცნიერებიდან

బ్రాజిల్ లోటింగ్

სხვა რომ არა იყოსჩა, სანახადაც საშიშია:  
საშ-ელი დიდია—სიგრძე ოთხი საფური ექნება, უშ-

ახლა შევიცარისმი ძლიერ ტრულდება ამერიკის გაზი. გასულ წელს ქრისტის სამეურნეო საზოგადოებრივი დღისა ლაპარაკი იყო ამის შესახებ. წარმოდგენილ ცნობებში ნათლად დამტკიცეს იმ გაზის სუსტოვა ლიჩებება. მაშინ არჩევის განსაკუთრებით კომისია ადგილობრივ დასათვალიერებლიდ, რომელ მაც იგივე აზრი დასკვნა. სადაც კი გაუშენებიათ ამერიკის გაზი კულტურა უხერია და მოულოდნელი ნაკრის მოუტანია—აშშის კომისია თავის მოხსენებაში.

ପ୍ରାଚୀନତାଙ୍କ-ସାହିତ୍ୟବିଜ୍ଞାନ

სის წინაღმდეგ, რომელიც კვირას უნდა აჩერას. მართი და თავის წელისაბობის მთავრობის პატივით მარც სისტემული იქნა მოვალეობა! ასეთი ამბეჭდი და ტრანსფერი მოვალე იყრდნაში, მისიდან სავიზუალურებრივ დასს შეიარაღებული კრის ახლად.

და ის አომელიც ყველაზე  
უფრო მოვიტა სახეში,  
მოპხიბლო, მოაჯაღოვო  
და გააბა შენს მახეში?..

ନ୍ୟ ତୁ ଶେରମିଳାପ ମୋତୁପୁଣ୍ଡ,  
ନ୍ୟ ତୁ ଶେରପ ସଙ୍ଗେବ ମିଳାପେ ଥାର,  
ନ୍ୟ ତୁ ଶେରପ ଗ୍ରହ ଧରାନ୍ତର,  
ଫଲିଲାପ, ମାପଦ୍ମର କାଳି ଥାର?..

కుతు పెగ్గాను

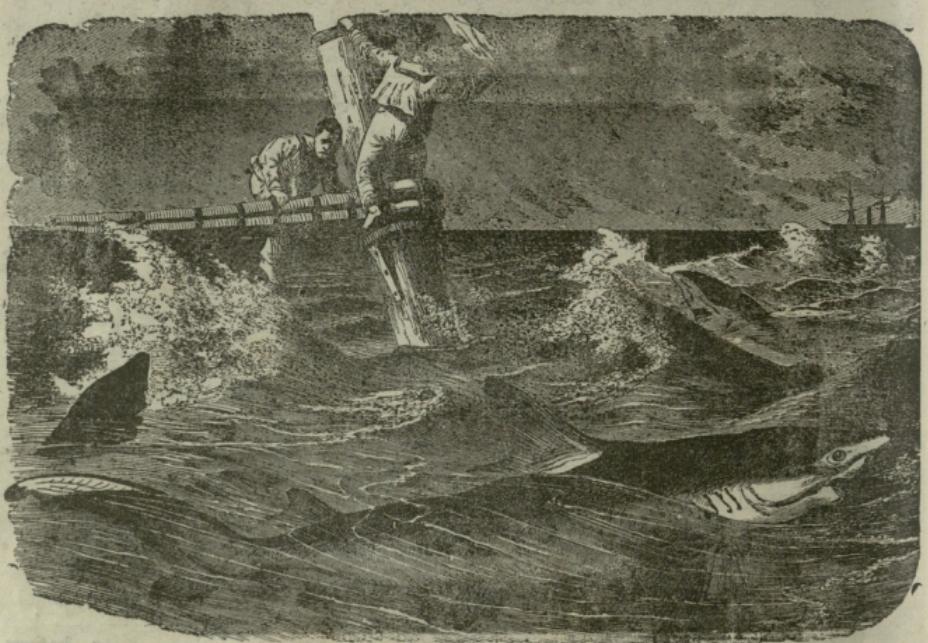
კელებული ტერი აქვს - უცნა ჩრდათ ჩამოწერებული  
ბასრი კილომეტრ და რაც უნდა ახალგაზმდ იყოს,  
თუნდ სიგრძე ერთი საკუნძის მეტი ახა ჰქონდეს, მა-  
ნე კუნძის დაზუტებით შეუძლოა კაცს ფეხებს მოა-  
ტყონას.

ზღვის კატუნ ხსასთო ძალინ გაიძერა, მა-  
რჯვე, არც წინ-დახელულობა აქლია და არც შორის  
შეცველამა, ჩოგორუ ზოგას ჰყონია, იმით, უურო-  
საშიშავეს ზღვის კატუნი (ზოგი ნათელ-თევზას ეძახის ამ  
ქრისტიანულს). რომ ძნელად გასაძლომა, ეს იმიტომ  
უურო, რომ ამ დღი ტბოველს შესატერად  
პარაზა წელები აქვს, და ეს წელები ისე ბევრს

ერ ინდუსტრია. ამის გამა მუცულო კო-  
ელოების ცარიცლი აქვს, და ასე მოხდება ცენ-  
ტრალურის შეგ იყრის. ერთხელ ცენტრალის კატუნს  
მუცულში ცენტრალის ლორი, ცენტრალის ძეგლი, ნახე-  
ვისი ღრუბი, ძალის თავი და წინა ფუტები, ცენ-  
ტრის ხიტრი და ბევრის სხვა სამეცნი.

სტარია ცენტრალ ხიტის და ათამამების ზღვის  
კატუნს. ადმინისტრი-სა სულ არ ეშინია, პარ-იქით ვაი  
მიმი ბაზი, ვისაც თავს მოპრენას ნ ბაზა-  
ზის დროს, და ან დახრინიბის დროს, სასწაული

მიზეზით იღებება, ეს ზღვის კატუნები მცნობად გან-  
დინიან, გვეს გარს შემოტევევიან და პირ-დატები  
ნილი ელიან თავათ მსხვერპლს. კატუნები მცნობი  
დღე-ბით მომზადებით ელიან იმ პირი, რომელიც  
გვის დალუპების ზედავ მოუკიდებინ გვის ჩასა, რომ  
რა არის, თავს უშევლობი, როგორიც ამ ნაკარგება ნა-  
ჩენები — და ბოლოს ლონგ მიხდილნ ჩატა-  
ში თუ არა, ხცემიან ამ საშანელ ცხოველების მსეუ-  
რაცია, ცენტრალ ზედებში აქეთ ბინა ამ საშიშ ცხა-  
ველებს, მეტალურ ის ადგილები უკვართ, საცა ნა-



### ზღვის გაფანი უცალოვდებას თანამდებობის

თუ გადარჩენს კაცი ამისაგან. არც ზარბაზნების  
სრო-ლა მიმებს მე ცხოველს. ერთხელ ზოგაზე ომის  
დროს ზარბაზნების ხმაურობით თითქოს ზღვა-  
ლაშიაბდა განეტქას და ეს ზღვის ცხოველ დაშვე-  
დებულიდ დაუზრულა ზღვაზე და უთვლითალებდა  
გვის უბედურ მოსამარტინებს, რომელნიც დაკა-  
ლილია გვიმილ ცირკულ ზღვაში. ზღვაზე თუ რამე  
უბედურება მოხდება, მაშინ ამ ავამუცელისთვის  
დღესასწაულია, განდება თუ ას გამზე ცატებ-ცხელე-  
ბა, რომელიც უთვლია ხალხს ხოცას, ან გვემ რამე

ომი ბოლომა ცხოველის, გვემის მისელა-მოსელა  
ხში რა. ბერს გვიზე მოსამარტინ კაცებს უფრო  
მე ცხოველს ნაღილობა, გაღისურიან ჩერის ჩა-  
ნგალს სამეცნიო და ამორიტულებენ. ზოგ კი  
კა უშიშარი მოცურავი ბასრი დანით პირადი  
კა ზღვაში ჩარიან მათზე, და იყან კილი ხერხი, რა  
დან ზოებ არუნები მუცულს ზემოთ მოაქცი-  
დან ზოებ ქერქის ქერქი, ისე აქეთ ყები მოწყვიბილ, რომ  
მათ მსხვერპლი მათზე ზემოთ ურდა იყოს; მიტომის  
ესენ კერძოან მიგეპარებიან და უცილ დაწი  
მუცულს გაუპოძენ.

### მცირე ფიქრები

II \*)

თავეა უაზნაური ბანკის კრება... აჩენენები...  
დასთა ბრძოლა... პატრიობა... აი, რა გიოს  
მოდა და დღემდისაც გაიმის ტუილისში.

ამას გაიძინის გულ-უხეი დარბაისელი ქართველი,  
ამას იმეორებს გამერილი მოქალაქე, ამას კიკუტ-  
ბერ ტურავა მარდლისნები და ასე გასინჯეთ შეგი კი.

ხალხი მომდინარებს, ხალხი მოუშერება ტუ-  
ლისისენ; დაძრულა ალაზნის და იურის ჭალებიდან  
დღევა კაცელა, დაუგდა, თავის ძერიფას ზეტები  
და მარტინინ, კრიბაზე. კაზელის დადევნებია ცა-

\*) სხვა-და-სხვა მანქანების გამო ამ წერილის და-  
ბიჭვის დასახლება.





ბაზი, საიდუნაც ხანდ ერთი მხრით სამხედრო „მუნიციპალიტეტი“ გამოწვევობილნი, შეისრ მხრით კი უფრო ჟავებიან კაბაში და ეკრებლის ქამარ-ხანჯალში გამოწყვეტილი, მოადლენლით თავად ახტაურისა, რომელს კითლე-შობილურ, სანლომარ სახეს აქვთდა ან პარიგაცემი ჭალარი, ან პატრიარქული თეოტი წერე-ულაში, და ამ ჩიგით ეს კრება ახდენდა საუკუ კონტრასტს ქუთაისის ბაზის კრებასთან, საღაც თოთმეს მთელი დარბაზი იქცებოდა მხოლოდ უმცირა მოქიერე, ჩხახა-ლევაურ-ხანჯლიან ახალგაზღო-ბით, რომელთაც ყიფინის და ჩხუბის მეტი არა შე-უძლიათ რა და რამელნიც შეკიდლია გაიხად დამ-ჯერ იარაღად, თუ კი დათვრე ლენით და გამოა-ძლი ზუთხით და ძრობის ბეკო.

მე შეეცემობი, შეეტრუოდი ამ ტულილის ბაზის კრებას, მის შეეგნებულ მოქმედებას, მის კუუ დაწევდას მსჯელობას; შეეტრუოდი-მეოქი და გული შეეცებოდ რაღაც სიხარულით, რაღაც იმედით; ჩემი გუნება მოიცავ რაღაც აზრი, იმ აზრი, რომ ქართველი ურის სული ყოველი ისევ უწინდევად ძლიერი, რომ ქართველ ერი შეძლებია თავის პატრიობა, საერთო საქმეების მართვა, რომ მცირე ხასიათი, გამჭრაბი კუუა-გონება, მაღალი ზერბა, ეს დიადი კულტურის შედეგი, მიყენებული და მისუსტებუ-ლი თოთმეს ღლემდე მხარეალ მარე ისტორიულ მოვლენათა გამო, კელა ილეიდებს, კელა დ ძლიერ-დება. ქართველის სულში ილეიდებს ამ მხარეალ ტა-ჯულ, მაგრამ უძლეველ პაწაზა ერში, რათა ამ-ნოს ქვეყანას, რომ ჩოგაზუტწერ შეძლება მას ერმ-ნა სამი ათას წლის ურიცეკვ მტერთა წინაშე და გა-მოსულიყო ამ სასტკო ბძობლუში ეს საოცარი გმი-რი უკრებელი, შეერელი იმ ღლემდელ დროშისა, რაღაც აქვთდა ეს სამი სირუपა: ეროვნება, თავის უფ-რეს და სირწმუნოება; როგორც მას შეძლები იმ მოსუსტენარ, მღლელები დროს თავის სულის განვი-თავება და მდიდარი ღილერატურის დაასტება, მა-

(პ-6 სახანაუნივერსიტეტის მეცნიერობის გამო)

“V, 16 „ଫିରାଇଁ ପାତା“ । ଏହା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା  
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

დღალ, მე კუპერტი ამ კუბას, კუმშერ თუ რა  
გულ-დამიტო უსმერნ მოთვლი თავის მომექ ბარელს,  
რა რიგ თანხმიბით წყვეტენ ესერი საქმებს; გმზერ  
ამერებს და თავში მებალება ის აზრი, თუ რა დიდ  
მიშენელობა აქვს ამ გვარ კუბებს ერის სულის  
ალზდ-გრეითორებაზე. ემზერ ამ კუბას და შეი ეპ-  
ჩიე ღლავ შეცლილ იმ ნეტა ღროის ქართველ  
ტაბებს, რომელიც იყრიბებოდენ საჩინევად, თუ რა  
რიგ დარეგულ დალიპილ თავის საშმაბოო.

( ၃၂၃၂၃၀ ၁၂၅၂၄၁ )

## ახალგენაზება ქართველი

ნაცელად ძველი სამწიფონობრო სიტყვისა „წინაშე“  
მართავს მიკუმით ბრუნვას“ \*).

ბ-ნია თანამშეცილძა ძალით კარგოთ იყის, რომ  
აქლა სასაუბრო ენაში ემაჩინდათ სიტყვას „წინ“, მა-  
შისადღემ რა სკირთა იყო ამ ახალგეოლი სწორ-  
ოქმის დადგრა შესახებ ეითომის როგორად ხმარებო-  
სა ახორ სიტყვისას „წინაშე?“

„წინაშე“-ს ახლა რომ ექვანობდეთ, ხომ თა-  
თონ ბ-ნი ხანძაშეილიც ორ სტრუქტურულ ზეკონ იტუ-  
და: წინაშე უძღვის და არა—წინ უძღვის, ჩოგორუ-  
ლა წინაშე.

აუტომატ ლეისტ მაგალითი:

- 1) დედას წინ გაუმინდეს  
შევითი.  
მზებას წინ აკიქიც ღრუჟ-  
ოლი.

2) დედას წინ დაღვა შევ-  
ითი.  
მზებას წინ გარდა შეღა დოკუ-  
მენტი.

გამოსახულებით ცუკლებან სიტყვი „წინ“

- 1) დედას ღაუენეს შვილი. | 2) დედას გადება შვილი. |  
მხედას პარაზიტი გრძელება. | მხედას გარევი მცდა გრძელება.

ଓ সিট্রাপুস গ্রেইলেগ্যান্ট, হুগোর্কুপ ক্ষেত্ৰাগত,  
ও এস পিৱেজেল ফিল্ডেজেবল অৰ্থাৎ এক ক্ষেত্ৰীকৃত, বে-  
লুন এৰ দানাখণ্ডীসৰি ফিল্ডেজেবল শি কা উচ্চৰূপৰা ইন-  
স্ট্ৰুমেন্টে.

სწორებ ასევე მოკიდარ მაგალითებს სახარებიდნ, საუ იქმარება „წინაშე“ ნაცულად ეხლანდოს „წინა“:

ପ୍ରାଚୀ XI, 10.

ამა ეცე რა წარევლონია ანგელოსი ჩემი წინა-  
შე პირს ჰქინას, რომელმან განმარტებულ გზანი შენინ  
წინაშე ჰქინას (მათვა. 3, 1)

\*) კოპელის ტიტარი, მაუგვინიდან ჩემ მეტ ა-ნ  
ხსნას შეიძინ ქართულ მარტინ სამიშვილის. სიტყვა-სიტყვათა გვაქმნას  
ამინტრილია „იყრიდან“ ა. 65—1894 წ. ა-ნ ხსნას  
შეიძინ ქართულ აწინა თვე შე მურავ გრადაც“, თვე მც  
ერთო პ. რ. ი. წეროდა „იყრიდას“ რედა: გის დეკამენ,  
თუ პირებიდან წრილი როდისდ იყრიდა დასაქმიდა,

2275

ମାତ୍ରା V, 16.

ეგრეთ ბრწყინველინ ნათელი თქვენი წანაშე ქ-  
ხოს....

II a. VII. 6.

ნუეა დაუფლი მარგალიტა თქვენსა (წინაშე)  
ომართა

a v 24

დაუტყველებელი მეცნიერებების გუნდი (წინაშე) საკურონეო-  
ობლივი მქონე ...

ଓঁ পু, সাক্ষাৎকৰ্ত্তাৰ গ্ৰন্থে, ফিলিপ্পী নথমারূপা কি  
ହୋগুলু ত কৰলেও বুলি, বান্দাৰ হୋগুলুৰ অজীলীলাৰ মা-  
হীকৰ্ত্তব্যে দৈলী খণ্ডিল শ্ৰেষ্ঠ। পিৰুজ্যেল শ্ৰমত্বেৰামে ফিলিপ্পী  
অভ্যন্তরীন শ্ৰেষ্ঠত্ব স্বীকৃত শ্ৰেষ্ঠত্বে আৰু শ্ৰেষ্ঠত্বে  
নথি ইয়া হিসাবত কৱিতৰী।

၁၂၃၅၇ ဒီဇင်ဘာ ၁၉၄၈၊ ၁၁၁၃ ရက်တွန-၂၇၂၀ ပြည့်၍  
၂၇၁၃ ပုံသဏ္ဌာန်-မျိုးလုပ်စာ ၁၇၁၆ ပုံသဏ္ဌာန်-၁၇၁၇ အား,  
အောက်ဖော်ပွဲချက်ဆောင်ရွက်ပါသည်။

ମାତ୍ରା II, ୩

შესძლებულია და კოველი იქტუსალიში მის-  
თანა. თანდებული თან ნახსრია ნაფას-  
ბით-ს ბრუნვით, აწ კი იგი თაოულაბს მიუმის-  
ბრუნვას: მსათნა, მსათნა, კლისტონა და კუ-  
თანა.

ამ ოთხ სტრიქონში ჩამდებრივ შეცდომაა: პირ  
კვლე ესა სახარების ერაში „თან“-ის ის იმარტება ნა-  
თესაზისის ბრუნვით, არამედ სრული ელემენტის  
თანა, ეს საზოგადო მოვლენაა ძელს მწერლობაში,  
ხოლო აქლანდებმა სასაჭირო ერაშ სკონიდ და-  
ნაა რჩ გვარი შმარება ის თანდებულისა: სრულ  
ელემენტის, თანა: ნათესაზისის ბრუნვით და შე-  
მოკლებულ ელემენტის, თან: მიცემისის ბრუნვით.  
აღითოთ შეავალოთ იშ:

I မျိုးစွာင်း ဒုက္ခ အံနံပါး၊ မျိုးစွာင်း အံနံပါး၊ မျိုးစွာင်း ဒုက္ခ အံနံပါး... { II မီးသော် မှုပေါ်၊ မီးသော် မီးသော် မှုပေါ်၊ မီးသော် မီးသော် မှုပေါ်...  
မီးသော် ဒုက္ခ အံနံပါး မီးသော် ဒုက္ခ အံနံပါး မီးသော် ဒုက္ခ အံနံပါး...

პირელ ჩივ მაგალითობიდან გაიგება სანა შეიღილ, რომ თანდებული თანა ახლაც იძირება ნათესავისის ბრუნვით და არა მარტო მიყვანისის ბრუნვით, როგორც კა პრინცებს იგი. მეორე ჩივ გალითობიდან კი კრუპიბილობმ, რომ სრული თანდებული თანა მოკლებად თანდებულად „თან“ და მარტო ამ შემთხვევაში იგი თხოვულობს მიყვანის ბრუნვას ამიტომ ასასი წნავა, რომ კულა მაგლითობები ბ-ნ სახანა შეიღილის მიერ მიყვანილი (პასანა, მასთანა, კლიფსთანა, კუსთანა) მრავალ გამო-თქმითი იქნიდა.

ამ მოყვანილს მაგალითებში, რომ დაუტკიც

ნაწილი სიტყვებისა უცლელდ (მას, ძმას, ქლიფს, კუს), მაშინ თანდებულ თანა უნდა ჟევა-  
მიკლოთ თანდებულდ „თან“ და მარტო ამ ჟექ-  
ოვებით გვეტმნება სწორედ გამოიტმული ფარგე-  
ბი: მასთან, მასთან, კლეისთან, კუსთან. აბლა თუ  
მონღლომათ დატყვება თანდებულისა თანა უცლე-  
ლდ ბ-ნი ხახანაშილის მაგალითში, მაშინ სიტყვე-  
ბის პრეცენ ნაწილები იცვლება ასე: მის, მისი  
კლის, კუს. ამ ჟემთხვევაში ფარგები მიღებენ  
ჟექლებ სახეს: მისთან, მისთან, კლდისთან, კუ-  
სთან... სახახების ენაში საზოგადოდ კველგან იჩა-  
ნება სრული თანდებული „თან“ ნაიდსაბითი  
შრენივთ, თომეს მაიასები იმავე სახახებაში

ისეთი აფეროვნები საცა თანდტული „თონა“ ოთხე  
თხოულომდეს მუშაობითი ბრუნვას; იმანე III,26  
რომელი იგი იყო უერთანა წილად – იორდანესა...  
„უერთანა“ ამ უერთხევაში ხმარებულია „უერ(ი)თონა“  
ან უერთხევაში.

ახლანდელ სასატრო ენაშიც იქმარება იმ  
გვარად გამოთქმული სიტყვები თანდებულოთ თან,  
საცა პირელი შეცდეთა ძნელი გამოსაკრიბისა ხო-  
ლო, თუ რა ბრუნვაში არიან ნახმარის: ბიჭთან, კაცთან,  
ქმართან, ბერთან და სხვანი...

၁၀၈

( ၁၂၆၅ )

డೋಗ್‌ಲೆಂಡ್‌

(კურათი სოლერის დროიდან)

**ს**ხალშენ: თავის დღეში ხოლოერა არა ყოფილი  
და მტკონერებინ წელსაც ძრიელ არსებო  
ნად იყენნ; ჩაშინ, როცელსაც მოვლო საქარ-  
თულო შემისაგნ შეძრიწნებული ფუა-უუპა-  
რებული, ჰეგადა, ხეერდა თავის იჯაზის უსუფთაბას,  
მანშენს ყუჩაზე ეძინა და ჩოუა ელიობ შეიარუ-  
ლო მორჩილა:

„ყანწით ესებამთ ლეინოს,

„լուրջ... զայտ... զս  
Շեն Տառօղջնդելով!“

Digitized by srujanika@gmail.com

ହିନ୍ଦୁଙ୍କା ଶାଖାରେତ୍ତାଗାନ୍ଧୀ!..”

ერთობ-ერთ ვიწრო, ოლტონისტური ქუმაში,  
ჩოლის განტერი შემომზერებულია ოცდა-თავშ-  
ვი ლუკანი (ამათში მომეტებული ნაწილი სასაკი-  
ლოა, სამიერნოა), წლოთა-წლამუჟ გრიფლება ყო-  
ვლებარი უწმინდურება; სკლავის სისხლი, საქონ-  
ლის ფუნი, ლუქნების გმირნაგავი, ქარის მოტანილი  
ჭიჭი და ყველა ეს ხშირი იჩინება და ინამება ჭუ-

კუიანი ნარეცებით და შენიერად ზედება ხოლე-  
რის ბაკოლების გასამრავლებლად.

საღვეური სახლში სოფელში ჩ-თ შიშას ზარს დაცულს  
დაქვემდებრებულს. სახლი სახლშეა მოგდეული, ერთის  
ბაინ მეორესთვის კარგიდან არის გადაცული.  
ამთში ბერი მოიპოვება ლამაზი ბალკნებით,  
წითელის კამიტიონ დახურული, სხვა-და-სხვა ფერად  
შეღებილი კარ-ფაჯირით და ასე ერთ ას არის  
შემცული მწერით, ასე ერთს ასა აქეს ჰერის მო-  
საბრუნვებული ეზ-ი, ფეხის-ალაგი, ჭუჭყანი წყლის  
ჯირება, ნაგვის მოსარებელი კუთხი, ბერის ლა-  
მაზ ბალკნით სახლ ქვეშ თაღა აქეს მ თავისგან-  
ლი და ის გამის გაღუნული ფერი სულ უხუთას  
ახლო გმეოდელს: ყველა ქს უშსესობა ისე შეზღუ-  
ლი აქეს ახალშენის მტკორებს, ისე შეფერებული  
აქეთ იმათ ფილტებებს და საყნოსებებს, რომ თავის  
დღეში ფაქტორაც არაი მოსელით სხვ ნაირად მო-  
ეწყო თავის ბერი ცხოვრება; მეზობელი, მეზობელი  
სრული გულის სიწილელით აყრის თავის ოჯახის  
უსუეფიობას და თოთონაც გასოკარ მოთმინგით  
ირანს მეზობლისაგან თავშე ლაფის დასმას.

မာဂါရာမ ၆၂ ကြ ဒွန်းလေတွင်၊ ရှုပ် မတွေ့လျ အာဇားဖြင့်  
ပျော် ဆော်တဲ့ ပို့နှစ်ရှိ၊ ရှိနှစ် လူ တွေ-လာ-တွေ-လာ-ဆို-  
လှုံး၊ ဆော်တဲ့ မို့ဘဲလေတွင် သွားချိန် စာ-ဟို့-လျ-  
လှုံး၊ လှုံး ဖွံ့ဖြိုးပဲ မြောက်လေတွင် မိုး ဂားမျိမ်း၊ ဖုန်း  
မြောက်ပေးကြတဲ့ ရှုပ် ပြု-ကြ-တဲ့ ဆို-တော်းး၊ မေး သွေးဖြေ-လေ-  
လှုံးပဲ ပြု-ကြ-တဲ့ မြောက်လေတွင် မိုး မြောက်လေတွင် ဖွံ့ဖြိုး  
လှုံး၊ မြောက်ပေးကြတဲ့ ရှုပ် ပြု-ကြ-တဲ့ ဆို-တော်းး၊ မေး သွေးဖြေ-လေ-  
လှုံးပဲ ပြု-ကြ-တဲ့ မြောက်လေတွင် မိုး မြောက်လေတွင် ဖွံ့ဖြိုး  
လှုံး၊ မြောက်ပေးကြတဲ့ ရှုပ် ပြု-ကြ-တဲ့ ဆို-တော်းး၊ မေး သွေးဖြေ-လေ-  
လှုံးပဲ ပြု-ကြ-တဲ့ မြောက်လေတွင် မိုး မြောက်လေတွင် ဖွံ့ဖြိုး  
လှုံး၊ မြောက်ပေးကြတဲ့ ရှုပ် ပြု-ကြ-တဲ့ ဆို-တော်းး၊ မေး သွေးဖြေ-လေ-  
လှုံးပဲ ပြု-ကြ-တဲ့ မြောက်လေတွင် မိုး မြောက်လေတွင် ဖွံ့ဖြိုး

ბით მრავალი ხალხი მოდის აქურ დიღროვან კა-  
კლების ჩრდილოებში საგრილებლად.

როგორც სტუმრო-მოყვარეობას ჟეფერება  
(ანუ „დინიკიების“ მოყარეობას) ახალშენელები,  
როგორც გავჩინი, ისე თავადი ცდილობებს სახაფ-  
ხულოთ მოსულნ ამხიარულობ, დრო სასიმოვნოთ  
გაატარებინონ, რომ ჟემდებისთვის კიდევ უფრო  
მომეტებული ხალხი მიიზიდონ.

1892 წელს ზამხულსაც, როგორც კელა  
ჟერუსევერლი „ერერები“ წარმოდგენები, „პიკიები“  
იმართებოდა. კელანი დღეშედებით ჟეპერული,  
ნაღმიმიბენ, ცეკვამდენ, სეიჩნობენ და ხოლების  
მოახლოებებს უსრიატ ახავინ ათხოებდა. „არ გვი-  
ნახავს და არ ენახეთო“ დავინ ეციო გაიძონდენ  
ახალშენელები.

მკათათე საშინელი გოლეანი იყო. სიცისა-  
გან, ამ მუდამ გრილ ჰერიან სიუღლშიაც, სული  
უცხმდებოდა ხალხსა, საღმოებითაც კი არ იძრო  
და ჩეულებრივი ნიავი. ერთ ამგრან სულის შემ  
ხუთვ დღიულებილ საღმოსა, როლებაც მოელი ახალ  
შენის მცხოვრები ერთად იყენ ჟეპერებილი და  
წარმოდგენა უსპერიოდი, უცებ ხას გადაც და: თავ  
დიდან ნინო ხოლებისაგან ჟელონებულათ. საშინე-  
ლია ზოში მოცეა მოელი სახიგადოება: მინახული,  
მოცინარი, მოლევური უცებ ჟელა და მომკდარი  
დუმილი ჩიმოვარდა. რ ეწინა? რით უშევლოთ  
თავს? კელას სახეზე, ეს კითხა ეწერა და პასუხი  
კი არსით იყო, ნებუშის მცემლი სიტყვა, მოაზ  
რებული ჩეევა, გრძის გამრჩევი გმირი ახავინ აღ-  
მოჩნდა და მოელი სახიგადოება დღიურობილი ცეკრის  
ფარასევით გაფანტო.

მიითანა ეირიოდ დასახლებულ ჭუჭიან  
სოფელში, ხოლებმ ურთა გამშალა და საოცარ  
სისწრავით მოელო მცხოვრებთ, გამლერდა და მრავ-  
ალი იმსხვერბლა. არ აჩევდა არ ც თავადს, არ ც  
გლებს, არ ც ბეგებს და არ ც ყამწერლს. ხალხი დარ-  
წმუნდა, რომ ხოლერა არ სუმრიობს და ახალშენს  
შემუტებას უმირობს და გასაქუად გაქმნადა. როი  
დღის გამახელობაში მოელი სოფელი აყარია: დუ-  
ქან-ბაზარი დაკეტუ, გაერობა, მისელა-მოსელა ჸე-  
რიდა. ჟერუსევრლი მუშაობდენ მხოლოდ ახალშე-  
ნელი „ფაიტონები“, რომელიც ვერ აზორიდნ  
, დაწათ“ მოსული ხალხის სტუცაში ზიდება.

თავად-პარაგობა მთაში გაიხინა და სომხო-  
ბა კენახებში. მოელ სოფელში ადგიანის ნარამა-  
ლი აჩსად ჩანდა. კელა კერი კლიტორი იყო და ვა-  
ტილი და აქა-ექ თუ გაონენდო საშინელ კუნესას  
ლოთის ანაბარად მიტოვებულის მომკვდვისას.

ერთ მიურუებულ კუთხეზი, მრავალ ქახებში  
საშინელ უწმინდებრ და ეიშრო უბაზში იდა  
ერერან, მრაველის ბალენებით და ქიბებით შექუ-  
რევილი ქიოტების სახლი; ამ სახლის პატრიონ თა-  
ვადი ლუარსაბ დამხალეო ლდესლი სამხედ-  
რო სამსახურში იყო და ახლა „ატსტავაში“ სა-  
მყიფი ატარებდა წმ. გიორგის ჯვარს, თუ ის გაუკუნებულ  
და გულებე გალეოლ ზენდიდზე“. „მე ეს ჯვარი მოუკლ  
ბატონებო, — მელიორად იტყოდა ხულმე ლუარსაბი,  
ყირიმის მაში, მიყვე მისიერის რომ ჩემის გვე-  
ცობას დაგუფარ ჩემი გერერალი და მასზე მოსული  
ციცა ჩემ უცხელურ გვარის გვეტაენ“. სამდღარ  
მართლა იყო გოგიაში ცუკის გატარება ნიმუ-  
ლათ ახავი იცის, ეს კი ნამდეილი, რომ ლუა-  
რსი გოგია კულეოლეის სტრულ ტყვიის თუ უტ-  
კულიობის მოწავლეობით და იმის გონების ხელ-მო-  
ლეობას უტევერა ამტკიცებდა.

დომხსლებებ სამხედრო სამსახურიდან რუსეთში  
გაღმოიირნა, „ვიკის მეტონის ჯერის“ გარდა ორი თასი  
თუმანი ფული, გაღმოიყენ ფულებულა პარაშა გო-  
გო და ორი წყვილი კარგი ჯიშის პატარა ხუჭურ  
ძალი.

ორი თასით ეს გასაცარი ხუთოთაბანი და  
ათბალურნიან სახლი ამშენ და პარაშას დამზა-  
ბით ორი წყვილი ძალით ირჯება-ათ წყვილით  
აქცია და ეს ფარა ძალისაბითა, მის დროების გამატარებული  
გამამხარულებელი და შემცეკ, დიალ, საქმეც: ლუარ-  
ციცა გოგელ დღილით აწა-ელიდა მით სისტულს, თამ-  
ზობას, საღდოთებითი ჩიმომწერიებდა დღი ზა-  
შა დხა გალა, „უკანინდება“: „, უკანინ თაშნე“, ას  
ამ ფარის შეგენება ანდომებდა მოელ თავის პერსიას,  
ამ ფარასთვის ჰერიდა და აგირავებდა შენიერ მატულს.

ლუარსაბის გულ-ტკიონელობამ ამ ხუჭუ-  
როვებების შესახებ იქმიდის მაზრია, რომ ერთხელ  
სამარიო ქალებიდან ექმიდი მიაწერა, აეთა გამზღვია  
, ტრეზორებასთვის სწავლებლად.

პირელში, როდესაც ახალშენში „დაბიკობა“,  
ჩიმოვარდა, ლუარსაბის სახლშიც დადგა ორის ზუ-  
ტებულით ერთი ჯუსის სახლობა, მაგრამ შემჯები  
კი, როდესაც ლუარსაბმ ერთ ნაკერ-ნაკერს გა-  
ჰყიდა და მყიდელი გლეხები თითქმის სულის ქა-  
ში ჩიკენა, კარის ბალ გაახრა და ჩილების სადურად გახდა, ზედაც აღარავის შეფე-  
რების წატევლის, როგორც ბეკერელ სხვ წლე-  
ბში, დიღი, კრეპლი, სხეილის ასოებით დაწრიოთ ქა-  
ლიდა: „სახლი იძლევა ქირიით“, ხელ უხლებელი მე-  
ლალდა: „სახლი იძლევა ქირიით“, ხელ უხლებელი და გვერდე მოგრებილი, ლდესლაც პირისურად  
შელებილ ფანჯარაზე.

პარაშ, თომეგა-წერილი, თეოტი კუთით  
უზულებო, მაღი მაღ მიჩრდიდა პირდაპირ დუქანზე  
და ესილდებოდა სამგზავროდ თასანის საფრინის: ჩა-  
ს, შეაჩინ, ერთოს, საპონს და სხ. ივორა საქა-  
ნოდ აძლევნებოდა მომზერებს, ესებდა რიყებს, პა-  
რაშ ფინიებს ჩეცულებრივზე მომეტებულად გაუ-  
ლიდათ წევშეავა, კეფი, უმული: ესენი გრძელო-  
დნ, რომ სახლის პატრიონები აქანს პირებდნ დ  
თვისებულად ლელავდნ, მოძრაობდნ, შიუში-  
უკნ, რომ ჩეცულებრივი მოსვენებული ცხოველებ  
ა შეგერებდათ. უმოძრაოდ იყო მხლობდ ნერ-  
ლუარსაბის დედა; ეს თავის დაბეჭილ კურქში გ-  
ხეცული, (ნერქს სისლოს ზამთარ-ზაფხულ ერთგანმ-  
ტებერატურა ჭირდ), მოკუნრული იჯად რატო-  
ბოლოს და სამინლავ გმინავად: უდმიროთ, შინდა გი

ორებ, მაცხოველო, შეიძლებად ჩემი საცოდავი პირშიში  
ლუარასას, ნუ აქერნებ იმის დფდას მის სიკვდილი, ნუ  
მოასწრებ მშემატეს თავის სანატორიულის უცდლურებას“.  
ნერ ხუთ წელიწადა კუტაო არის, ამ ტატრის კუ-  
ნკულს არ მოშორებია, ამვე გეორგიონ უდევს შე-  
თქა-ბაღაში, და დღე ღამიდნ ამის ცხოვ-  
რებაში მხოლოდ იმით განიჩევა, რომ დღე  
ზის და ღამე წევს.  
ნერ აქარებს ყველას, ხელს უსართავს, დარი-  
გბას აძლევს, რაგორ მოიკენ მთაში, რა  
წილობი, რა დაიხურონ, რა კამინ და თავის თავზე  
კი სრულიად არ ფიქრობს; ეს ისე მილურსმული  
თავის კუთხესთან, რომ ფიქრადაც არ მოდის, რომ  
წესადღებელია ესცე ასევენონ და წიყებარონ სასსნელ  
აუგას და საშინელის სენის მსხვერპლად არ დას-  
ტუონ.

ნერგ არ ფქქრობს ამა და არც ფქქრობს მისი  
პირჩში სამოუ წელიწადს მისწერულ მითირი ლურ-  
საბი: არ ფქქრობს, რასაკირევლია, პარაშაც, რომე-  
ლიც გაზრდეს ულიკ „პროტივნა გრუზია“-ს უწინლებს  
თავის მეკომბის მშობელს და ხანდახან მუჯადეზუ-  
ნებსაც არ იშურებენ. პარ-იქით უხარის კიდეს;  
რომ რამდენიმე ხნით ნერგს საყველურს ჰყდარ გა-  
ვონებს: „ნუ სკამ, შეიღო, ნუ სკამ, დედავაცს ლო-  
თაბა არ შევერჩის! აბა, მოზრული დედავაცი რაღა  
ადამიანია? – ქეცან „მყრალ ძალას ჰყავს!, პარაშა  
ძალათა უძრავება არა სწყინდა, მხოლოდ ძალის  
ქეცანად და მყრალად ხსენება ნერგსაც ამას საშინ-  
ლაო აკაბასტა: უშენ თოთონ კეცანო, კეცანი  
და არა ჩემი მდგალოლა! უშენ თათონ, თათონ კეცა-  
ნო მეტალო!“

(၁၂၃၄၅၈၀ ၁၂၅၂၃၁)

## განვითარება

სახლის პატრონებს. ისიაკ სორით ამ გერი

შენობა მიაქრაონ სკოლას, ეთხოვთ ინებონ და აუნობონ ქალაქის გამგეობას ამა წლის პირველ მარტ ამობისთვემდის.

(3-1)

დაჭრლევი საზოგადოება

## ი ღ ღ რ ი ღ (ღუზა)

უახლეს და დამტკაცული 1872 წელს, რომელ-  
საც ძირითადა თანა 2,500,000 მართი აქვს, გა-  
რდა სულადის ფულისა, ამით აქადებს, რომ მის  
მიერ მიიღება დაზღვევა სიცოცხლისა განსაკუთრე-

ბითი სასაჩვებლო პირობებით იმ შემოხვევისათვის  
როცა შერმანა აღარ შეეძლებათ.

მიღება ყოველნაირი მოძრავისა და უძრავის  
ქონების დაზღვევა ცეცხლისაგან, აგრეთვე ზღვით-  
მდინარით და ხმელეთით წასალ-წაჭილისალების საკინ-  
ლის დაზღვევა ცეცხლისაგან. წესები, პირობები წე-  
რილობითი და სიტყვიერი მოვლაპარაკება გარეზია-  
რება მსურველს ტფილისის საზოგადოების გამგეო-  
ბაში, რომელიც დადგრილია კაცასის შეინიათვის  
და ცმყვება ბარიანის ქუჩაზე, კალოუბნელის სა-  
ხლეში, თუ არა თეთ საზოგადოების ავრცელის აღ-  
ქანდარტ პეტრეს ძის ზერივებისაგან, რომელიც დგას  
ველიაშინოვის ქუჩაზე № 2.

## “პ ვ პ ლ ი ღ”

გამოგა 1894 წელს უოგედ ჰეირაში ერთიან სამ თაბასძის იმპერიუმისთვის

რედაქტურა ცოცხლისებებას ხმარობს გაუმჯობესოს შენარჩისა და სახე განტოხის. მა განმიზნეული  
მან დაბარა პეტერბურგიდან მრავალი საუკუთხესო ცინქზე და სპილენძზე მოჭრილი მხატვრიბა.

განტოხი წლიურად ლირს: გაუგზავნელად შედა მან., ხოლო გაგზავნით რა მან. ნახევარის წლისა  
გაუგზავნელად სმი მან. და ათ შეურ, გაგზავნით 4 მან. სამი თეთისა გაუგზავნელად 2 მან., გაგზავნით 3  
მან. თითო ნომერი 20 კავ.

## სეინის მოწერა მიღება:

ტურისში არწიუნისეულ ქრისტიანულ სახალხო სამკითხველოში, “წერა-კითხების საზოგადოე-  
ბის კანცელარიაში” ქალაქ გარეშე ხელის-მომწერთა შეუძლიათ მიმართონ: „კვალის“ რედ-  
კისა თიფლის რედაქტორი, „გვალი“, (ნიმუშა ვიდოვანა, № 22, დომა აივაზოვის).

ქალაქ გარეშე:—ქვეთასში: სხეთა შორის ვ. ბერიანშევილისა და ხეთერელის წიგნის გაღმიუ-  
ბში.—პათეტში: მათ ნიკოლაის ქურნალ-განტოხის სააგნტოში. —პაჭაში: ესტატუ ბორისისძე ამაზუელ-  
თან.—გორში: ზაქარია დევილოვთან.—კურინდაში: თ. ხუსკივადესთან, ფოთში: სოფრინ მგალიბლი-  
შეილთან.—საადასენგში და ოზურგეთში: კ. თავართქმლიადესთან.—სახერეუში: ყარაშან ჩხეიძესთან.—თეა-  
ტრში: მ. ცისკარაშეილთან.

წლიურ „კვალის“ ხელის-მომწერლებს 1894 დაუტირებათ საზუქრად მხატვრიბა, „კაჭორეფლის დაბეჭე-  
სამჩევლო და სასოფლო სკოლის მასწავლებლებს და სახალხო წიკნის საკითხებს დაეთობათ „აქ-  
ლი“ 7 პ.

დავ. ცენ. თიფლის, 23-ი იული 1894 გ. სკოლა მ. ღ. როტიანაცისა. თუ. მ. დ. როტიანა, გო. კ. № 41